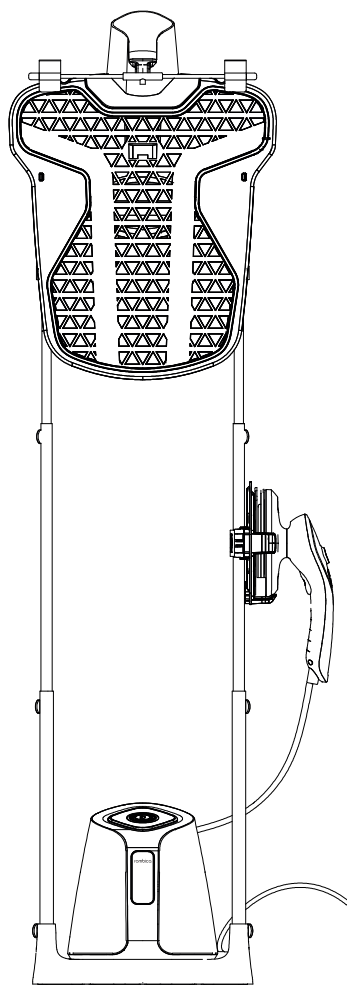


rombica

# myHome RGS-001

Вертикальный отпариватель для одежды



Руководство пользователя

# Оглавление

|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Меры предосторожности . . . . .                   | 2  |
| Перед первым применением . . . . .                | 3  |
| Описание продукта . . . . .                       | 4  |
| Технические характеристики . . . . .              | 7  |
| Комплектация . . . . .                            | 7  |
| Сборка отпаривателя . . . . .                     | 8  |
| Предварительный нагрев и режим ожидания . . . . . | 9  |
| Использование отпаривателя . . . . .              | 10 |
| Таблица температурных режимов глажки . . . . .    | 11 |
| Использование аксессуаров . . . . .               | 11 |
| Чистка и уход . . . . .                           | 12 |
| Определение и устранение проблем . . . . .        | 13 |
| Условия хранения и транспортировки . . . . .      | 13 |
| Гарантийный талон . . . . .                       | 14 |



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Чтобы избежать случайных травм, связанных с неправильным использованием, поражением электрическим током или возгоранием, пожалуйста, внимательно прочитайте и сохраните руководство пользователя.

## Меры предосторожности

- Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, если только они не находятся под присмотром лица, ответственным за их безопасность.
- Не допускайте, чтобы дети играли с устройством. Также не позволяйте им играть с упаковочной плёнкой и полиэтиленовыми пакетами, так как это может привести к удушью.
- Если шнур питания повреждён, то для предотвращения опасности его следует заменить. Это может сделать специалист компании-производителя, его технического отдела или аналогичного подразделения.
- Во избежание поражения электрическим током не погружайте шнур или данный прибор в воду или другую жидкость.
- Не прикасайтесь к вилке или любой другой части устройства мокрыми руками, так как это может привести к поражению электрическим током.
- Не погружайте отпариватель в воду или другие жидкости для очистки. В случае попадания отпаривателя в воду немедленно отключите его от сети и не продолжайте использовать, даже если он высохнет.
- Не допускайте падения отпаривателя и не подвергайте его ударам.
- Перед использованием проверьте, соответствует ли напряжение в вашей сети техническим характеристикам устройства. Используйте стандартное напряжение питания (220-240 В ~ 50-60 Гц). Неправильное подключение может привести к повреждению отпаривателя и аннулированию гарантии.
- Не прикасайтесь к горячим поверхностям отпаривателя, рабочая поверхность которого может сильно нагреваться во время использования. Не направляйте струю пара на себя, других людей или животных. Включайте отпариватель, только отвернув утюжок паровыми соплами от себя. Будьте внимательны и осторожны, существует риск получения ожога.
- Когда устройство не используется, а также перед чисткой, обязательно выключайте его и отсоединяйте от электросети.
- Не используйте удлинитель для отпаривателя. Если необходимо использовать удлинитель, используйте провод с силой тока более 15 А и не используйте этот удлинитель вместе с другими бытовыми приборами, так как это может привести к перегреву или неработоспособности при силе тока ниже 15 А.
- Устанавливайте прибор только на ровной поверхности.
- Использование дополнительных приспособлений, не рекомендованных производителем прибора, может привести к травмам.
- Прежде чем надевать или снимать детали, дайте прибору остыть.
- Отпариватель предназначен исключительно для домашнего использования в помещениях. Не используйте его в промышленных или коммерческих целях.
- Используйте устройство в соответствии с номинальной мощностью источника питания, не используйте универсальные вилки или другие преобразователи напряжения во избежание опасности.

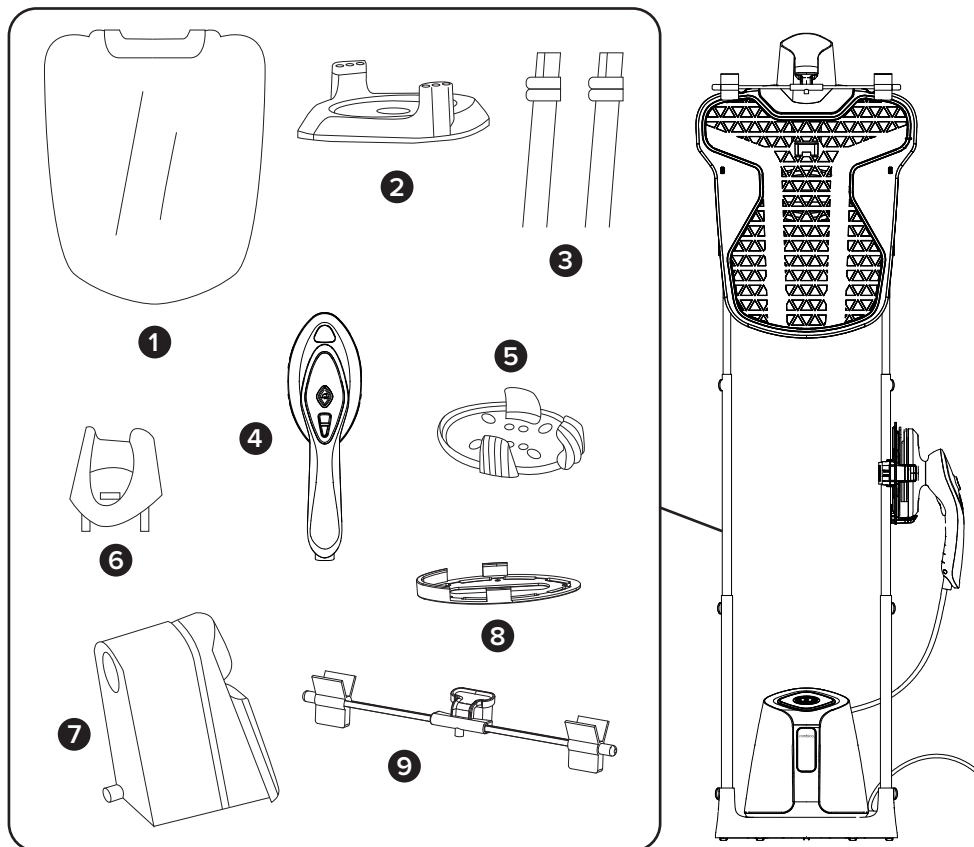
- Чтобы снизить риск поражения электрическим током, если вилка не подходит, обратитесь за помощью к квалифицированному электрику. Не пытайтесь каким-либо образом разобрать вилку или модифицировать ее.
- Не заливайте в резервуар для воды горячую воду или едкие моющие средства, в противном случае это может повредить отпариватель. Настоятельно рекомендуется использовать мягкую или дистиллированную воду.
- Не заполняйте резервуар для воды ароматизаторами, средством для удаления накипи, средством для глажки или другими химическими жидкостями, так как они не применимы к использованию с устройством.
- Не перекручивайте и не растягивайте паровой шланг и шнур питания. Не кладите паровой шланг на пол.
- После использования необходимо подождать не менее 30 минут для охлаждения прибора.
- Во время использования держите паровой шланг и утюжок на уровне талии, иначе может появиться шум. Не засовывайте никакие предметы в паровые сопла утюжка.
- Не используйте устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов и химикатов.

## Перед первым применением

- После транспортирования и хранения при низких отрицательных температурах, или при повышенной влажности воздуха перед началом работы устройство необходимо выдержать в упаковке не менее 3 часов при комнатной температуре.
- Перед первым использованием снимите все упаковочные материалы и наклейки, которые могут мешать эксплуатации устройства.
- Перед первым включением устройства проверьте, соответствует ли напряжение электрической сети рабочему напряжению устройства. Подключайте устройство только к сети с напряжением, соответствующим маркировке на корпусе.
- В целях повышения уровня безопасности рекомендуется установить устройство защитного отключения (УЗО), рассчитанное на ток срабатывания не более 30 мА. Для получения более детальной информации и профессиональной консультации обратитесь к квалифицированному специалисту.

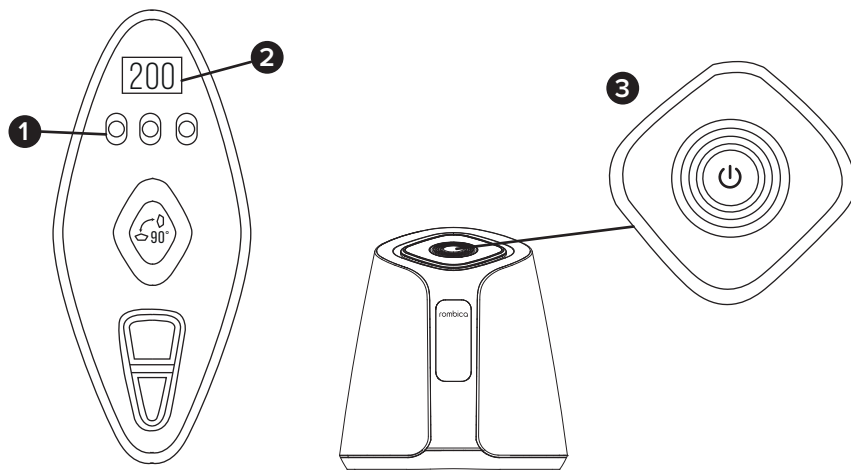
В случае возникновения неисправности необходимо незамедлительно отключить устройство от сети. Запрещается производить ремонт самостоятельно. Для проведения ремонтных работ необходимо обратиться в сервисный центр производителя. В противном случае гарантия на изделие прекращает свое действие. Изготовитель оставляет за собой право на изменение характеристик, не влияющих на общую функциональную принадлежность устройства без дополнительного уведомления об этих изменениях.

## Описание продукта



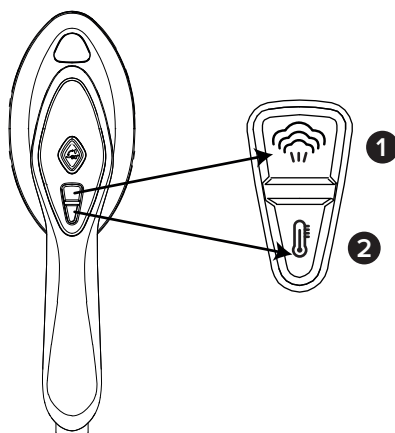
- |   |                                                        |   |                            |
|---|--------------------------------------------------------|---|----------------------------|
| 1 | Гладильная доска с механизмом наклона и съемным чехлом | 8 | Защитная насадка на утюжок |
| 2 | База                                                   | 9 | Зажимы для брюк и юбок     |
| 3 | Телескопические штанги                                 |   |                            |
| 4 | Утюжок с поворотным механизмом                         |   |                            |
| 5 | Держатель для утюжка                                   |   |                            |
| 6 | Кронштейн для воротников                               |   |                            |
| 7 | Резервуар для воды                                     |   |                            |

## Дисплей



- 1** Индикатор режима подачи пара
- 2** Дисплей температурного режима  
Режим отпаривания: при температурах 180°C и 200°C  
Режим глажки: при температурах 80°C, 100°C, 120°C, 140°C и 160°C
- 3** Кнопка и индикатор включения/выключения

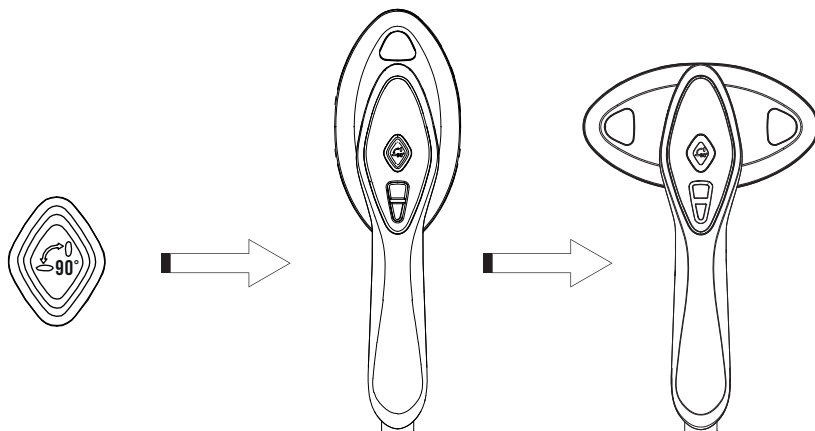
## Кнопки управления



- 1** Кнопка регулировки режимов подачи пара
- 2** Кнопка регулировки температурного режима

## Кнопка поворотного механизма утюжка

Перед использованием утюжок можно повернуть влево на 90°, нажав на кнопку.



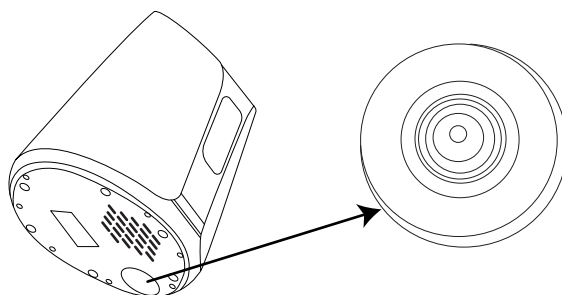
- 1 Нажмите на кнопку
- 2 Возьмитесь за утюжок и поверните его влево на 90°



### ВНИМАНИЕ!

1. Отрегулируйте положение утюжка до момента включения устройства в сеть.
2. Не регулируйте положение утюжка во время работы или сразу после использования во избежание ожогов. Дождитесь, пока поверхность утюжка остынет.
3. Если необходимо отрегулировать положение утюжка во время работы, используйте держатель. Вставьте в него утюжок, нажмите на кнопку поворота и, не прикасаясь к подошве, поверните утюжок за ручку влево.

Выходное отверстие аварийного клапана сброса давления расположено в нижней части отпаривателя. Если давление в бойлере будет превышено, клапан откроется и пар выйдет наружу. После сброса давления клапан автоматически закроется. Будьте внимательны: температура пара превышает 100°C.



## Технические характеристики

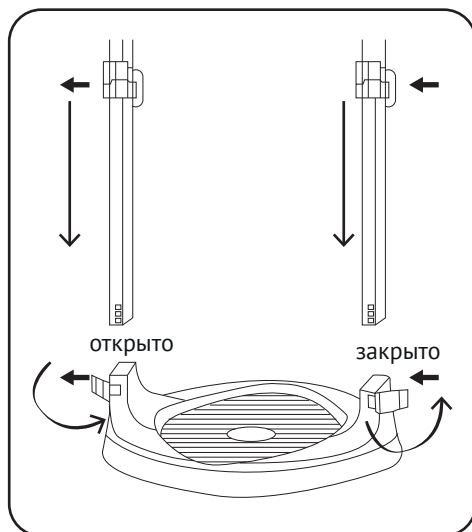
|                                         |                                                                      |
|-----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| ID                                      | RGS-001                                                              |
| Напряжение и частота                    | 220–240 В ~ 50–60 Гц                                                 |
| Мощность                                | 2500 Вт                                                              |
| Объем резервуара для воды               | 1,2 л                                                                |
| Покрытие подошвы                        | Керамическое                                                         |
| Время нагрева                           | 30–60 секунд                                                         |
| Количество режимов подачи пара          | 3                                                                    |
| Подача пара                             | Режим 1: 20–25 г/мин<br>Режим 2: 25–30 г/мин<br>Режим 3: 30–35 г/мин |
| Количество температурных режимов утюга  | 7 (80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C)                   |
| Автоматическое отключение               | Да                                                                   |
| Антикапельная система                   | Да                                                                   |
| Длина парового шланга                   | 1,4 м                                                                |
| Сетевой шнур                            | 2 м                                                                  |
| Защита от поражения электрическим током | I                                                                    |
| Размер в собранном виде                 | 43,5 см x 158 см                                                     |

## Комплектация

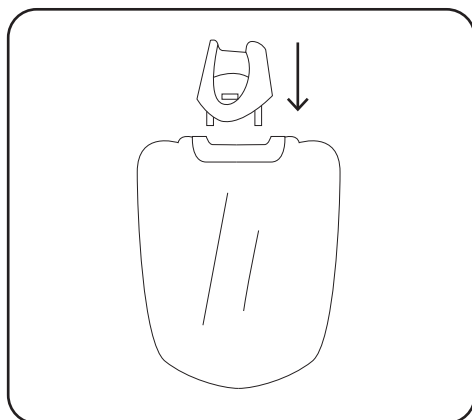
Отпариватель со съемным резервуаром для воды, паровым шлангом и утюжком; гладильная доска с механизмом наклона и съемным чехлом; телескопические штанги; база; зажимы для брюк и юбок; держатель для утюжка; кронштейн для воротников; защитная насадка на утюжок; документация.

## Сборка отпаривателя

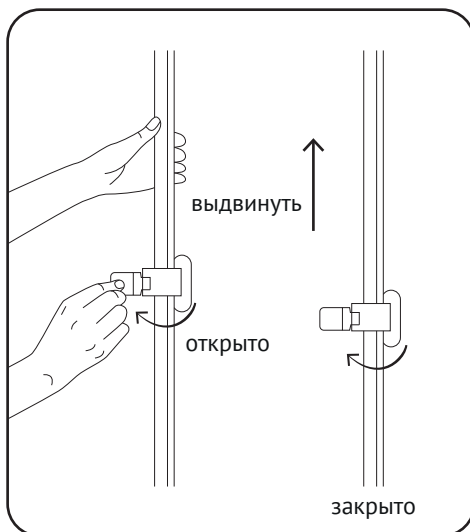
Шаг 1. Разблокируйте фиксаторы стоек с обеих сторон основания. Вставьте телескопические стойки в отверстия основания. Обратите внимание: стойки должны быть ориентированы держателями для шнура в одну сторону. Заблокируйте фиксаторы основания для крепления стоек.



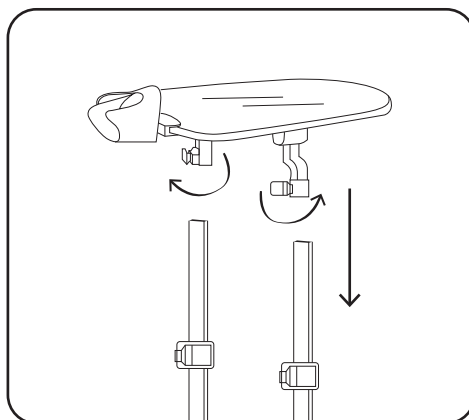
Шаг 3. Вставьте кронштейн для воротника поверх гладильной доски вырезом вперед.



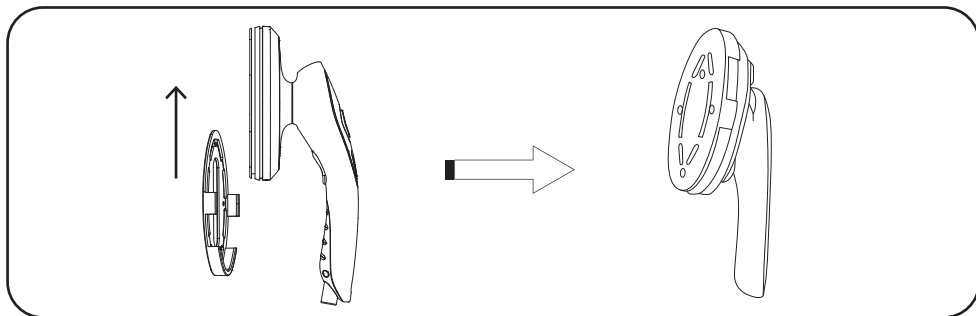
Шаг 2. Выдвиньте телескопические стойки на одинаковую высоту и зафиксируйте.



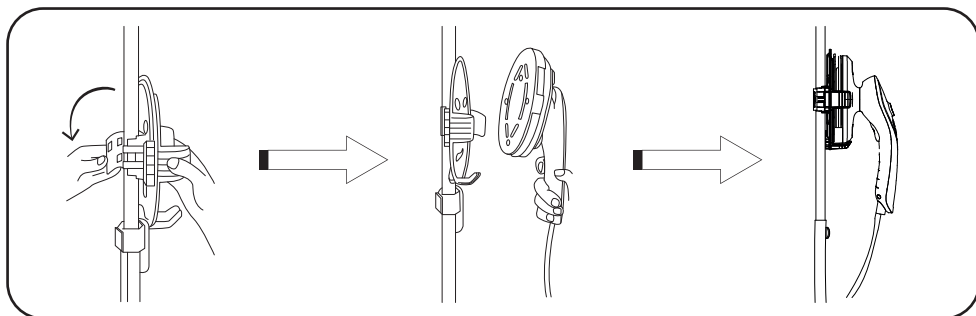
Шаг 4. Разблокируйте фиксаторы на концах опор доски. Установите доску на телескопические стойки и заблокируйте фиксаторы.



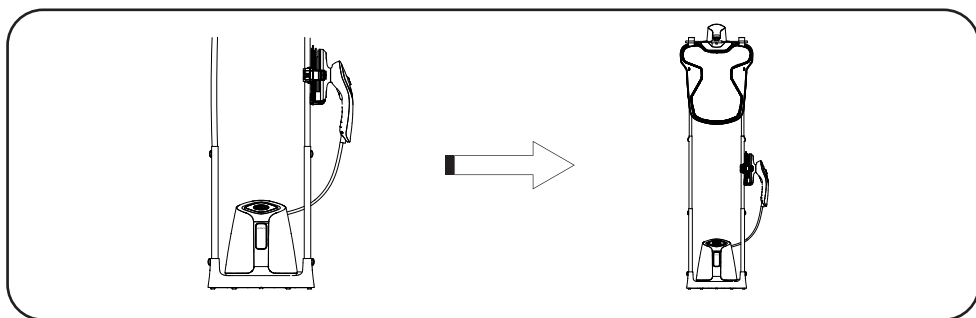
Шаг 5. Наденьте на утюжок защитную насадку.



Шаг 6. На среднее колено телескопической стойки установите основание для утюжка и зафиксируйте. Вставьте утюжок в держатель.



Шаг 7. Установите отпариватель на базу.



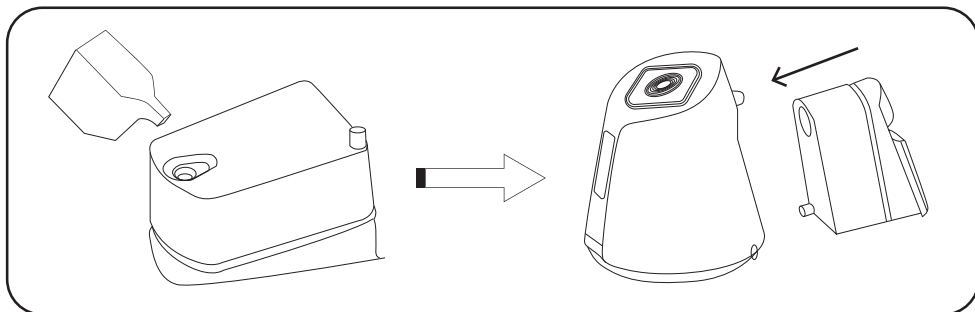
## Предварительный нагрев и режим ожидания

1. Подключите отпариватель к электрической сети. Раздастся звуковой сигнал, индикатор на корпусе прибора будет мигать.
2. В зависимости от выбранного режима, прибору потребуется от 30 до 60 секунд для предварительного нагрева.
3. Устройство отключится автоматически после 30 минут бездействия.

## Использование отпаривателя

Шаг 1. Налейте воду в резервуар для воды.

В задней части отпаривателя находится резервуар для воды. Достаньте его, потянув на себя за ручку. Откройте крышку и залейте воду, затем закройте крышку и установите резервуар обратно до щелчка.

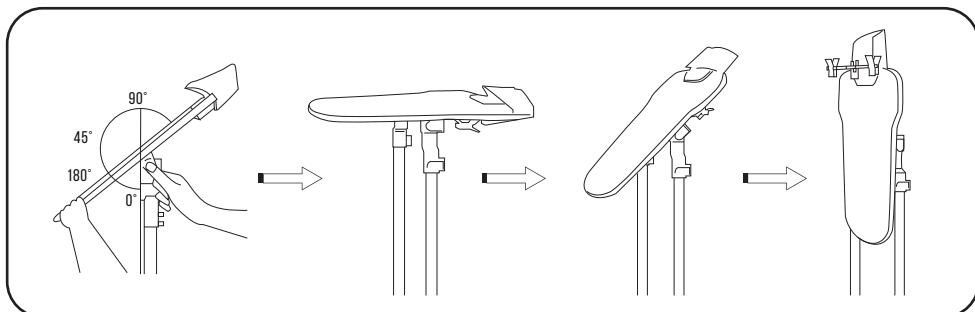


Шаг 2. Подключите устройство к электрической сети. Отпариватель подаст звуковой сигнал.

Шаг 3. Нажмите на корпусе кнопку включения, выберите необходимые режимы температуры и пара. Начнется предварительный прогрев. В это время на дисплее будут мигать цифры выбранной температуры.

Шаг 4. После набора температуры, приступайте к отпариванию или глажке. Для этого нажмите на кнопку подачи пара под ручкой отпаривателя и удерживайте ее 3 секунды для фиксации во время использования.

### Регулировка положения гладильной доски



### Отпаривание одежды

Установите температуру на 200°C или 180°C и настройте режим подачи пара в зависимости от ваших потребностей. На других температурных режимах функция отпаривания не работает.

Когда индикатор температуры перестанет мигать, нажмите кнопку подачи пара, чтобы начать работу. Во время отпаривания слегка потяните за одежду, которую нужно отпарить, другой рукой держите отпариватель. Поднесите утюжок к поверхности ткани, слегка

прижимая к ней рабочую часть утюжка, чтобы прогладить её сверху донизу. Для одежды из плотных тканей может потребоваться многократное отпаривание. Избегайте попадания пара металлические элементы на одежду.

## **Глажка одежды**

В зависимости от типа ткани, которую нужно погладить, установите подходящую температуру. Положите одежду на гладильную доску и аккуратно расправьте её руками. Медленно прогладьте все складки. Если на одежде остались следы заломов, снова аккуратно расправьте вещь руками и повторите процедуру. Начинайте гладить с маленького участка и переходите к большому, чтобы избежать образования лишних складок.

Гладьте в соответствии с типом ткани и температурными режимами, указанными на этикетке по уходу.

Для предотвращения повреждения одежды и гладильной поверхности, не держите утюжок в одном положении дольше 30 секунд. Если вы не используете его, установите утюжок в держатель.

## **Таблица температурных режимов глажки**

| Температура                        | Тип ткани                                                                         | Маркировка                                                                          |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| (Высокая температура)<br>180–200°C | Хлопок, лен, джинсовые<br>ткани                                                   |    |
| (Средняя температура)<br>140–160°C | Твид, драп, ситец                                                                 |    |
| (Низкая температура)<br>80–120°C   | Шелк, шифон, шерсть,<br>полушерсть, трикотаж, нейлон,<br>полиэстер                |    |
| Не гладить                         | Кожа, капрон, кашемир,<br>бархат, вельвет, плюш, замша,<br>махровые изделия, тюль |  |

## **Использование аксессуаров**

### **Зажимы для брюк и юбок**

При отпаривании одежды в вертикальном положении, установите зажимы для одежды в кронштейн для воротника. Затем зажмите одежду, перемещая зажимы с обеих сторон в соответствии с размером одежды, которую собираетесь отпарить, и приступайте к работе.

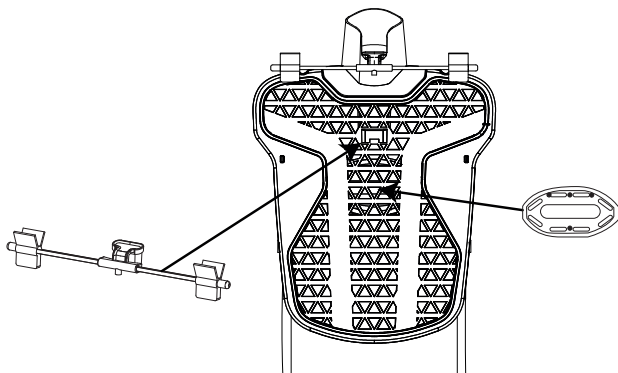
### **Защитная насадка на утюжок**

Защитная насадка на утюжок имеет несколько предназначений:

- Для отпаривания деликатных тканей.

- Для защиты рабочей поверхности утюжка во время хранения отпаривателя.
- Для защиты чувствительной кожи рук во время работы отпаривателя.

Для хранения аксессуаров используйте заднюю поверхность гладильной доски.



## Чистка и уход

1. Выключите отпариватель, нажав кнопку на корпусе. Устройство подаст звуковой сигнал. Затем отключите его от сети и дождитесь пока устройство полностью остынет.
2. Для минимизации скопления накипи не используйте водопроводную воду. Рекомендуется использование деминерализованной или фильтрованной воды.
3. В случае, если нет возможности использовать очищенную воду, то проводите очистку не менее 1 раза в месяц. Для этого отключите устройство от сети и дайте ему полностью остыть. Далее в резервуар для воды залейте уксус и воду в пропорции 1:2. Подключите устройство к электрической сети, дайте ему нагреться, включите режим отпаривания на максимум и непрерывно подавайте пар в течении 5 минут.
4. Слейте остатки воды с уксусом и заполните емкость чистой водой. Включите снова режим максимального пара. Повторяйте до тех пор, пока запах уксуса не исчезнет. Заполните отпариватель чистой водой для повторного использования не менее чем через 2 часа.
5. Протирайте корпус и поверхность утюжка отпаривателя безворсовой влажной тканью. Периодически промывайте резервуар для воды, чтобы не допустить застоя воды в резервуаре, т.к. это может привести к цветению воды и выпадению осадка при работе отпаривателя.
6. Не храните отпариватель при отрицательных температурах, так как в резервуаре, помпе и водопроводящих патрубках может скапливаться вода, которая может замёрзнуть, что приведет к повреждению устройства.
7. Перед хранением надевайте защитную насадку на утюжок.
8. После каждого использования сливайте воду из резервуара.
9. Не храните устройство во влажном месте.
10. Следите, чтобы сопла для выхода пара были чистыми.
11. Храните отпариватель в вертикальном положении.

## Определение и устранение проблем

| Проблема                                                        | Причина и способы решения                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Не нагревается                                                  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Проверьте включен ли отпариватель в сеть</li><li>• Если отпариватель включен в сеть, проверьте, нажата ли кнопка включения/выключения</li></ul>                                                                             |
| Мало или нет пара                                               | <ul style="list-style-type: none"><li>• Проверьте правильно ли установлен резервуар для воды</li><li>• Мало воды в резервуаре, добавьте воды</li><li>• Выбран режим глажки, смените режим</li><li>• Налет или мусор внутри резервуара, очистите резервуар</li></ul> |
| Вода вытекает из резервуара                                     | <ul style="list-style-type: none"><li>• Проверьте, что резервуар не переполнен водой</li><li>• Проверьте, что резервуар закрыт и правильно установлен</li><li>• Отпариватель стоит неровно или лежит</li></ul>                                                      |
| Сильный шум или звук помпы во время работы                      | <ul style="list-style-type: none"><li>• Проверьте уровень воды в резервуаре, долейте, если воды нет или ее мало</li></ul>                                                                                                                                           |
| Вместе с паром из парового утюжка выходят капли или брызги воды | <ul style="list-style-type: none"><li>• Низкое напряжение сети, переподключите устройство к розетке напрямую, если используете удлинитель или выключите другие мощные приборы во время использования отпаривателя</li></ul>                                         |

## Условия хранения и транспортировки

Устройство не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации. Хранение и транспортировка устройства должны производиться в сухом, хорошо проветриваемом помещении, вдали от нагревательных приборов и прямых солнечных лучей. Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.п. Храните устройство в недоступном для детей месте. Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ. По окончании срока службы изделия, не выбрасывайте его вместе с остальными бытовыми отходами. Утилизация данного изделия должна быть осуществлена согласно местным нормам и правилам по переработке отходов. Утилизация изделий позволяет предотвратить нанесение окружающей среде и здоровью человека потенциального вреда в результате неконтролируемого выброса отходов и рационально использовать материальные ресурсы. За более подробной информацией по сбору и утилизации отслужившего электрического и электронного оборудования, осуществляемым бесплатно и по вашему месту жительства, обратитесь в соответствующее управление вашего муниципального органа власти.

Отпариватель электрический myHome RGS-001. Товарный знак / торговая марка: rombica. Адрес пр-ва: «Шэньчжэнь Оуюй Текнолоджи Ко., Лтд.», 1102, Здание 18, Шаньюсун вилладж, Лунхуа стрит, Лунхуа Нью Дистрикт, Шэньчжэнь, Гуандун, Китай. Уполномоченное изготовителем лицо: ООО "Ромбика". Адрес: Россия, 115054, г. Москва, Пятницкая ул., д. 71/5, строение 2, этаж 5 оф. 500. Импортёр: Импортёр: ООО "Ария Групп", адрес: 115184, г. Москва, вн.тер.г. Муниципальный Округ Замоскворечье, Озерковский пер., д.12, 2 этаж, офис 2.16. Претензии от покупателей принимает ИМПОРТЕР. Произведено: Китай. Дата производства товара определяется по серийному номеру товара: четвертый и пятый символы серийного номера обозначают месяц производства, шестой и седьмой символы – год производства соответственно. Серийный номер нанесен на устройство и упаковку. Товар сертифицирован и соответствует требованиям: ТР ТС 004/2011, ТР ТС 020/2011, ТР ЕАЭС 037/2016. Руководство пользователя и инструкцию по технике безопасности см. внутри коробки.

